Declaration and Power of Attorney For Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

私の住所、郷便の宛先、国籍は下記の私の氏名の後に記 載された通りです。

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者(下記の名称が複数の場合)であると信じています。

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
上記発明の明細書は、	the specification of which
☑ 本書に添付されています。	☑ is attached hereto.
□月日に提出され、米国出願番号または特	was filed on
許協定条約国際出願番号を	as United States Application Number or PCT International Application Number
ŁL.	and was amended on
(該当する場合) に訂正されました。	(If applicable)
以は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第 37 編第 1 条 56 項に定義されるとまり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務がある ことを認めます。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.58.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国法典第 35 惩 119 条(a) - (d)項又は 365 条 (b

に基づき下配の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定し

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States

Code, § 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT

International application which designated at least one

ている特許協力条約 365(a)項に基づく国際出願、又は外国 country other than the United States, listed below and have での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権 also identified below, by checking the box, any foreign をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出願 application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filing date before that of の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、 the application on which priority is claimed. 枠内をマークすることで、示しています。 **Priority Claimed** 優先権主張 Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願 \boxtimes 19/March/2003 Japan 2003-75828 Yes Νo (Day/Month/Year Filed) (Country) (Number) はい (出願年月日) (国名) (番号) (Day/Month/Year Filed) Yes Nο (Country) (Number) はい いいえ (出願年月日) (国名) (番号) I hereby claim the benefit under Title 35, United States 私は、第 35 題米国法典 119 条 (e) 項に基づいて下記のオ Code, §119(e) of any application(s) listed below. United States provisional 特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。 (Filing Date) (Filing Date) (Application No.) (Application No.) (出題日) (出願番号) (出願番号) (出願日) I hereby claim the benefit under Title 35, United States 私は、下記の米国法典第 35 編 120 条に基づいて下配の対 Code, §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT International application designating the United 特許出願に記載された権利、又は米国を指定している特許協 States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the 力条約 365 条 (c) に基づく権利をここに主張します。--** prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United た 本出願の各請求範囲の内容が米国法典第 35 題 112 条第 1 States Code, §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in 又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出願 Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56 which became available between the filing date of the prior application and に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で 本出願書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期 the national or PCT International filing date of this 間中に入手された、連邦規則法典第 37 駕 1 条 56 項で定 application. 義さ れた特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務が あることを認識しています。 (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Filing Date) (Application No.) (現況: 特許許可済、係属中、放棄済) (田薗日) (出願番身) (Status: Patented, Pending, Abandoned) (Application No.) (Filing Date) (現況:特許許可濟、係属中、放薬済) (出願日) (出願番号)

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、私自身の知識に基づいて本宜言告中で私が行なり表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基づく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18 無第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその無

方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽 の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許の有 効性が失われることを認識し、よってここに上配のごとく宜 譬を致します。

委任状:私は下記の発明者として、本出願に関する一 切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士ま たは代理人として、下記の者を指名いたします。

(弁譲士、または代理人の指名及び登録番号を明配の こと) I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Customer Number

22850

粤類送付先

Send Correspondence to:

Customer Number

22850

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone calls to: (name and telephone number)

(703) 413-3000

単独発明者または第 1の共同発明者の氏名 TAKUYA SAITO	Full name of sole or first Inventor TAKUYA SAITO
発明者の署名 ・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	Inventor's signature Lakuyu kaite mar 8,2004
住所 Hondamachi Kopo 303, 36,1-chome, Numazu-shi, Shizuoka-ken,	Residence Hondamachi Kopo 303, 36,1-chome, Numazu-shi, Shizuoka- ken, Japan.
Ispan. 国際	Citizenship Japan
Japan 郵便の宛先 Hondamachi Kopo 303, 36,1-chome, Numazu-shi, Shizuoka-ken, Japan.	Mailing Address Hondamachi Kopo 303, 36,1-chome, Numazu-shi, Shizuoka- ken, Japan.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

第2の共同発明者の氏名	Full name of second joint inventor, If any
HIROSHI YAMASHITA	HIROSHI YAMASHITA
第2の共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature Date
	Mirohi Gomashita Mar. 8, 2004
生所	Residence
287-27, Ooks, Numazu-shi, Shizuoka-ken, Japan	3287-27, Ooka, Numazu-shi,Shizuoka-ken, Japan
国籍	Citizenship
apan	Japan
郵便の宛先	Mailing Address
287-27, Ooka, Numazu-shi, Shizuoka-ken, Japan	3287-27, Ooka, Numazu-shi,Shizuoka-ken, Japan
第 3の共同発明者の氏名	Full name of third joint inventor, if any
H 300天円光の日 VATANABB YOHICHIROH WATANABB	YOHICHIROH WATANABE
第3の共同発明者の署名 日付	Third inventor's signature Date
35 352大小のからは 4444	Johnshiroh Watarabe Mar 8,2
生所	Residence
817-6, Nakazato, Fuji-shi, Shizuoka-ken, Japan	1817-6, Nakazato, Fuji-shi, Shizuoka-ken, Japan
国籍	Cltizenship
Japan	Japan
郵便の宛先	Mailing Address
1817-6, Nakazato, Fuji-shi, Shizuoka-ken, Japan	1817-6, Nakazato, Fuji-shi, Shizuoka-ken, Japan
第 4の共同発明者の氏名	Full name of fourth joint inventor, If any
TSUNEMI SUGIYAMA	TSUNEMI SUGIYAMA
isunemisuditama 第4の共同発明者の署名 日付	Fourth inventor's signature Date
	Ternami Sugajama Man. 8, 200
住所	Residence
Reoparesu kodama 202, Nishikadoma, Numazu-shi, Shizuoka-ker	n, Reoparesu kodama 202, Nishikadoma, Numazu-shi,
Japan	Shizuoka-ken, Japan
399	Citizenship
fapan .	Japan
郵便の宛先	Mailing Address
Reoparesu kodama 202, Nishikadoma, Numazu-ahi, Shizuoka-ker	n, Reoparesu kodama 202, Nishikadoma, Numazu-shi,
Japan	Shizuoka-ken, Japan